

Zeitschrift: Igl Ischi : organ della Romania (Societat de Students Romontschs)
Herausgeber: Romania (Societat de Students Romontschs)
Band: 63 (1978)
Heft: 11

Artikel: Tensiuns e tendenzas ella Baselgia catolica dad oz
Autor: Lombriser, Clau
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-881905>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 17.02.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Tensiuns e tendenzas ella Baselgia catolica dad oz

da P. Clau Lombriser

El mument che jeu mettel a pupi quellas zacontas reflexiuns per igl Ischi semestril ei Papa Paul VI gia satraus, siu successur denton aunc buca eligius. Ina pura coincidenza! E tuttina sa quei fatg illustrar meglier che tschiens plaids la situaziun dalla Baselgia catolica dad oz: Ella sa nua ch'ella stat, denton strusch nua ch'ella va. Jeu entscheivel pia en quei artechel cun resumar cuortamein las tendenzas fundamentalas che traver-san actualmein la Baselgia catolica e las tensiuns che seresultan ordlun-der (I). Silsunter dundel jeu in sguard el vargau per illustrar co igl ei ve-gniu alla situaziun actuala (II). Ord quella dubla analisa sesprovel jeu lu d'extrapolar igl avegnir, fagend menziun d'enzacons pensums che ve-gnan (vinavon) ad occupar la Baselgia e la teologia, mo che ston vegnir sligiaj e reflectai en in context semidau e difficil (III).

I. Tendenzas e tensiuns

Ei dat (e deva) secapescha in tschuat tendenzas e tensiuns ella Baselgia ed ella teologia. In **exempel** da nos dis: Oravontut en Frontscha seda-mondan spirituals e teologs ils davos onns adina puspei sch'ei seigi cun-vegnent da conferir il batten a nievnaschi ord famiglias dallas qualas ins sa ch'ellas vulan saver nuot da Baselgia e cardientscha, e che portan igl affon al batten ord motivs sociologics. Ins ei battegiaus ord tradiziun ed ins vul buca ch'ils affons hagian eventualmein difficultads pli tard en sco-la ni clamada. Ils ins ein dil meini che quei seigi vendiu memia bienmar-cau ils sacraments dalla Baselgia e contribueschi leutier a crear ina socie-tad che ei catolica mo sil pupi. Ei seigi meglier sche la Baselgia secumpo-ni da paucs members, quels denton perschuadi ed activs.

Auters – ed els paran da prender il surmaun – defendan la cumpartgida dil batten en mintga cass. Ei seigi buca caussa dil carstgaun da disponer dal-las grazias da Diu. La religiun cristiana seigi buca ina religiun d'elita, mo-bein ina religiun digl um cumin, e tgi sa sche la cardientscha da lez (ils franzos numnan quei: la foi du charbonnier) seigi buca pli vera e profunda che quella dil studiau.

Quella discussiun ei passiunonta e provochescha dabia tensiuns. Ella ei tenor miu manegiar fritgeivla (ed ins sa schizun applicar ella al context sursilvan!) e demuossa la voluntad dalla pastoraziun en Frontscha ed en auters loghens da vegnir a frida cun il fenomen d'ina societad catolica per disa e per tradiziun.¹

Ei dat denton ella Baselia ed ella teologia catolica **tendenzas e tensiuns pli fundamentalas**, pli impurtontas e pli decisivas, las qualas ein buca mo in fenomen intern dil mund catolic, mo ein l'expressiun d'in svilup dalla societad in summa, silmeins dalla societad dil mund occidental. Da quella seigi ussa raschioni.

Per illustrar ina da quella tendenzas fundamentals serefereschel jeu ad ina brev d'in lectur che jeu hai anflau dacuort en ina gassetta catolica irlandesa. Ins savess denton prender tschiens auters exempels. Jeu hai, scriva in lectur, ensemen cun biars da mes enconuschents, il desideri da turnar anavos tier la cardientscha che jeu possedevel avon il secund concil vatican. E las gassetas che jeu legel ein pleinas da brevs screttas da laics che giavischan puspei il vegl ritus latin dalla messa, dapli devoziuns, rusaris, cant gregorian eav. Els lessen che la hierarchia exponessi claramain e deschartamein las normas per orientar il sedepurtar en damondas da contracepziun, separaziun da letg eav. Nua ein ils menaders spirituals – aschia continuescha la brev – che han la curascha da sustener e defender nos giavischs?

Ina outra tendenza s'exprima medemamein atraviars numerusas brevs da lecturs. Ins sa sfegliar bunamein tgei gassetta ch'ins vul per anflar posiziuns sco la suandonta, en quei cass en ina gassetta franzosa: Nus lessen ina baselia en plein moviment, constituida d'umens e femnas che vivan en quest mund ils problems da nies temps, ina baselia en amiez il mund e buca zanza agl ur dil mund ni sur il mund vi.

Quellas duas tendenzas, ch'ins numna cun ni senza raschun la tendenza conservativa respectiv progressiva, ein secapescha nuot daniev e s'audan

¹ Ina cuorta survesta, integrond era aspects historics dil debat, dat B. Plongeron. *La religion populaire, nouveau mythe de notre temps?*, Etudes, avrel 1978

zaco tier mintga moviment spirtal in tec in tec dinamic, frestgs e vivents. Pli impurtonts ei denton il fatg che **la tendenza conservativa para da prender plaunsiu il surmaun**. Plirs indezis laian percorscher ch'ils problems ed ils pensums adossai aschibein alla societad sco alla baselgia ed a sia teologia vegnien sligiai sereferend a models conservativs, renunziand ad ina confruntaziun culs models dalla epoca contemporana. Bein capiu, igl ei ina tenuta conservativa zun precisa: Ella ha il téf da **restauration**. Quei ch'ei inagada secumprovau duei vegnir restaurau e conservau. Cheu schai actualmein, tenor miu manegiar, la tendenza la pli fundamentala en baselgia e societad. E cheu schaian era ils elements da tensiun, buca pli ina tensiun enteifer la baselgia, mobein ina tensiun denter baselgia (cardientscha e tradiziun) e lezs aspects fundamentals dalla societad che constitueschan «la modernité» (sco ils Franzos dian) da nies temps: psicanalisa, sociologia, linguistica, etnologia, scienza da religiuns dad ina vart, e pratica politica da l'autra vart². La tendenza restaurativa untgescha la confruntaziun cun la modernitad. Quei ei ina tenuta pusseivla (praticada savens el decuors dalla historia), la quala sa schizun haver temporarmein success. Duas caussas denton astgan ins buca emblidar. Pil pli sefa la necessitad d'ina confruntaziun (untgida a sias uras) **puspei valer** baul ni tard, e per ordinari ei la tendenza restaurativa **segn da fleivlezia**, stauncladad, resignaziun, en quei senn ch'ina societad, la baselgia, la teologia ni ina outra instituziun han buca la forza e la curascha necessaria per ina confruntaziun reala ed ina sligiazion nova per ils pro-

² Ina teologia che ughegia la confruntaziun reala cun la modernitad sa per exempel buca pli plidar da Diu senza tener quen dalla psicanalisa, e quei rispundend alla damonda dil psicanalista 'pertgei has ti basegns da Diu' exactamein sil medem plaun sco la damonda ei tschentada. Buca che mintga teolog e mintga spirtual stoppi esser capavels leutier, mo igl ei necessari che singuls ughegien la confruntaziun, era perquei ch'in tal proceder intellectual ei la suletta pusseivladad d'entrar en dialog cun nuncartents, per forza perschuader els ch'igl ei pusseivel da crer en Diu e plidar da Diu malgrad Freud e la psicanalisa. Tala intenziun intellectuala corrispunda perfetgamein alla tradiziun teologica catolica sco ella ei s'exprimida per exempel tier sogn Tumasch d'Aquin.

La confruntaziun da cardientscha e tradiziun cun ina pratica politica pertucca directamein entirs pievels. El context latin-american – e per part era en Frontscha, Italia, Spagna – eis ei per tschiens e mellis cristians engaschai ina damonda existenziala, schebein e co ins sappi mediatisar cardientscha cristiana e lectura marxista dalla realitad. Per ina impurtonta part dil mund cristian vegn quei a restar ina damonda cardinala per il proxim temps.

blems da lur temps, mobein ston recuorer persuerter a models secum-provai en temps e per pensums vargai.

Plidond d'ina tendenza progressiva e d'ina tendenza conservativa astgein nus denton buca surveser **duas autras tendenzas** che existan enteifer baselgia e teologia, era sch'ellas fan meins canera ni vegnan buca pridias serius. Dad ina vart l'immensa massa dils '**silenzius**' ch'ein sefamiliarisai bein ni mal cun la fatscha actuala dalla baselgia, separticipond pli u meins dalla veta dalla communitad cristiana, interpretond cardientscha e tradiziun cun aviartadad precauta.

Da l'otra vart la gruppa dils '**dissidents**' (progressists ni conservativs), savens glied extremamein intelligenta e premurada, mo cum posiziuns en pratica e teoria che han fatg daventar els marginals. Stuschai agl ur dalla discussiun vegnan els adina udi e tedlai dameins, cun la consequenza ch'els daventan adina pli extremists e radicals.

II. Co eis ei vegniu aschi lunsch?

Entschiet veva ei bein! Tgi seregorda buca aunc **dils onns sissonta?** Tgei voluntad da viver e construir in niev mund ellas universitads europeas. Democratisaziun, emancipaziun, refuorma, liberaziun, talas eran las parolas da lezs onns, conform alla tradiziun da mintga moviment illuministic. Tgei basegns da spustar cunfins per satiuer novs spazis da libertad persunala e collectiva, contestond tuttas structuradas e tuts mecanissem da tutela e servitud.

E la baselgia dils anno sissonta **ha seschau purtar da quei medem slontsch**. Cun il secund concil dil Vatican ha la Baselgia survegniu ina nova fatscha. Conta speranza ei bein naschida lezs onns. Ina teologia elaborada dapi trenta onns 'en catacumbas' vegn finalmein renconuschida ed acceptada dalla baselgia ufficala.

Ins discuviera la teologia biblica. Dapi tschentaners era la bibla buca penetrada aschi profundamein viaden el pievel da Diu. Ils paders e docturs dalla baselgia dils emprems tschentaners vegnan consultai ed apprezzai. Ina liturgia reformada ed adaptada duei plidentar il carstgaun cartent el

mund dad oz. Il moviment ecumenic vul surmuntar las divisiuns denter cristians che separan continents, stadis, vitgs e famiglias. La muntada dalla missiun vegn reflectada. Ei resulta oravontut ina nova apprezzaziun dallas religiuns buca cristianas. Quella teologia conciliara ei silsunter daventada dominonta per aschidadir egl entir mund catolic.

Era la **baselgia svizra** ha enconuschiu lezs onns in niev suffel. Teologs svizzers da num e pum han giu e han aunc oz grondamein part dil moviment postconciliar (von Balthassar, Böckle, Feiner, Haag, Journet, Küng, Löhner). Nus vein viu a nescher l'unfrenda da cureisma, ina dallas pli impurtontas instituziuns dalla baselgia svizra suenter il concil, buca en emprema lingua pervia dils daners rimnai, mobein perquei ch'ella ha dalla entschatta enneu contribuuiu grondamein ad ina nova schientscha pertuccont nossa responsablada visavi il carstgaun e la baselgia dil tierz mund. La collaboraziun dalla unfrenda da cureisma cun l'organisaziun da medem intent ella baselgia reformada ha dau ella ecumena en nossa tiara in aspect dil tuttafatg pratic e concret. Gest en Svizra vein nus viu – dau entras la situaziun paritetica – ina activitad ecumena ordvart intensiva, la quala ei buca senuspida da tractar ils problems en connex cun la lètg mischedada, l'intercommuniun, la renconuschientscha vicendeivla dil batten eav. Buca d'emblidar la Sinoda 72 che ei stada en plirs graus exemplarica: entras la collaboraziun intensiva denter Svizra tudestga, franzosa e taliana, entras sia cumposiziun veramein rappresentativa dalla basa, cumpriu ils luvrers jasters.

Alla fin dils anno siatonta ha ei, ulti anetg, **midau vent**. Vulend spustar cunfins per anflar novs spazis da libertad ein ils elements dynamics dalla societad beinspert fruntai sin autras seivs e sin novas barrieras. Ins fa l'experientscha ch'in ambient tecnic che funcziunescha senza incaps ei tschocs ed ei aunc ditg buca el cass da dar a nossa existenza siu ver e cumplein senn. Ins discuviera ch'igl ambient ei periclitau, el qual e dil qual nus vivin. Leutier vegn l'experientscha che pliras impurtontas finamiras pridas en vesta els sissonta ein buca daventadas realitad. L'avischinaziun denter Europa orientala ed occidentala ei restada a mesa via. Pievels e naziuns che aspireschan alla libertad vegnan smardigliai (Prag 68). L'avischinaziun economica denter nord e sid, εμπrem e tierz mund, semuossa pli difficila che mai. Las preparativas per etablir ina pasch mundiala han giu negin success. Il cuntrari ei il cass: La cuorsa alla armaziun pren dimensiuns novas e monstrusas, frend en deivets e dependenzas gi-

ganticas perfin la davosa e pli paupra tiara africana. Tuttenina ha l'economia mussau simtoms da fleivlezia ed ussa mira mintga tiara e mintgin pir che mai pil siu³.

Cun in plaid detg: il desideri da spustar cunfins dils anno sissonta vegn suandaus d'ina ferma experientscha da **cunfins novs e decisivs**. La cura-scha ed il slontsch ein untgi ed han fatg plaz a malsegirtad e tema. La curascha da surmuntar quella tema manca. «Ils vegls ein staunchels ed ils giuvens aunc buca neunavon», ha in schurnalist catolic detg. Aschia tscherchan ins da **conservar** quei ch'ei pli u meins secumprovau, e da **restaurar** quei ch'ins veva emblidau ni fiers naven. Las tensiuns e contradiziuns denter vegl e niev, ier e damaun, realissem ed utopia, vegnan sluccadas en favur dil vegl, da quei ch'ei enconuschent, d'in realissem savens nuncreativ⁴.

Era la **teologia conciliara**, expressiun d'unitad e harmonia senza macla, ha beinspert mussau sfendaglias e schau udir dissonanzas. Ei era alla entschatta «tuns ch'ins udeva bugen», di il teolog caputschin svizzer Dietrich Wiederkehr. Quella teologia era vegnida elaborada senza reflectar sufficientamein ni las implicaziuns da scadina constituziun conciliara, ni il context en il qual ella ei naschida e per il qual ella leva survir. Oravontut vevan ins ureglia mo per ils tuns harmonics che vegnevan d'ordlunder. Ei deva negins disturbis, perquei che negin seschava disturbar.

Viers la fin dils anno sissonta ein ils centers d'interess dalla teologia lu vegni spustai⁵. En tuttas disciplinas vegn **ina sava critica** francada. La teologia biblica fa plaz ad ina exegeza senza pregiudezis ductrinals. Ins discuviera ch'il Niev Testament cuntegn pliras teologias e buca mo ina. Cu-

³ L'industria d'armas, ina dallas pli flurentas branschas dalla economia, sto novissimamein star neu per segirar plazs da lavur. Tresta funcziun en in sistem economic tschiec!

⁴ La tenuta che sesprova da conservar e restaurar ei lu ed en quei senn expressiun da fleivlezia e staunchcladad ch'ella porta ils tratgs da resignaziun. Sche jeu sbagliel buc ei quei la tendenza dominonta. Da quei pugn da vesta anora ei il fenomen dil terrorissem, europe e mundial, ina davosa e desperada tentativa da sussentar per las aspiraziuns dils anno sissonta ina societad che ha resignau e dau si la speranza da realisar ellas.

⁵ J. P. Jossua plaيدا da «déplacements de la théologie». Jeu sun s'inspiraus pil suandont da siu artechel extremamein suggestiv en Concilium, matg 1978 (no 135).

ra ch'igl entusiassem liturgic dils emprems onns suenter il concil ei un-
tgius entscheiva la reflexiun sur dallas raschuns che han menau a difficul-
tads e malcontentientscha. Il studi historic dalla teologia ha mussau che
la tradiziun ductrinala ei per lunsch ora buca uniforma el decuors dils
tschenteners, mobein plena da diversitads. En damondas d'ecumena
considereschan biars teologs ed aunc dapli laics lur fundament da car-
dientscha communa sco sufficientes per ina unitad entira ed entratga⁶.

Dalla appariziun dalla modernitad ella teologia hai jeu gia fatg menziun,
ina spustada «pli originala e pli decisiva»⁷. La teologia dils anno siatonta
ha finalmein tratg grondamein en consideraziun ils fenomens socials che
accumpognan e marcheschan sia elaboraziun. Las condiziuns da lavur e
da veta dil teolog e dil pievel ein buca las medemas en Frontscha sco en
Tiaratudestga, ed aunc bia pli differentas ella America latina, ella Africa,
ella Asia. Consequentamein ei la teologia latin-americana buca la mede-
ma sco la teologia europea. Jossua sedamonda schizun sch'ei detti forsa
in di ina teologia fatga dils rehs, ina outra dils paupers⁸.

Eis ei ussa aschia ch'ils teologs e la Baselgia ufficiala ughegian da francar
radicalmein la sava critica, la confruntaziun cun la modernitad, la refle-
xiun sur dallas condiziuns dalla lavur teologica aschibein dalla vart dils
teologs sco dalla vart dil magisteri? Viu las consequenzas ch'in tal con-
frunt ha e pudess haver eis ei buca diltut nuncapeivel sch'ei semuossa
dad omisduas varts **retenientschas e forsa schizun tema**. Ei savess capi-
tar ch'il vent midass, di Jossua, e che nus entrassen en ina fasa da reac-
ziun cumpleta, sco dil temps dil modernissem⁹. Jeu hai gia menziunau
che quella tendenza seigi acuta e ch'ella hagi – e quei eis ei che quenta –
il téf da resignaziun.

Analisond la situaziun dalla **Baselgia svizra** els anno siatonta savessen
nus medemamein constatar ina **midada da vent**. Gest la Sinoda 72 ha
mussau ils cunfins che ein stai tipics gia per la lavur sil concil: Ina debatta
a funs culs fiars caulds da nossa societad (il ligiom dalla Baselgia cun ina

⁶ Per la giuventetgna che s'interessescha insumma aunc per Baselgia e car-
dientscha giogan las differenzas da confessiun (bunamein) negina rolla pli.
Igl exempel il pli eclatant ei la claustra reformada da Taizé, nua che l'unitad
ei de facto succedida e vegn praticada.

⁷ Jossua, p. 135 (ediziun franzosa)

⁸ Jossua, p. 138

⁹ Jossua, p. 138

partida, aspects etics dalla economia, defensiun dalla tiara sut tgei cundi-ziuns, separaziun da Baselia e stadi) ha buca giu liug, ni lu mo aschi lunsch ch'ins ha saviu evitar tuts conflicts. Plinavon ei la lavur dalla Sinda 72 vegnida desavuada a Roma. Buca ad ina suletta moziun introducida a Roma ei vegniu rispundiu. Era la damonda dils uestgs svizzers per in cussegl pastoral ei all'entschatta vegnida snegada a Roma. Polarisada da progressists e conservativs, marcada denton probabel aunc pli fetg d'ina massa silenziosa che svanescha vinavon senza canera da porta baselia ora, havend da sbatter cun gronda munconza da luvrers, senza ch'ils laics hagien aunc surpriu ina responsabladad vera e profunda, san ins strusch pretender che la baselia catolica da nossa tiara demuossi oz ina veta fluranta, ni alla basa, ni sil plaun dalla hierarchia. Malgrad sia sanadad economica sur scadin dubi e sias structuradas svilupadas e perfecziunadas optimalmein muossa ella simtoms d'anemia, da munconza da saung, e pil mument ei negin docter dentuorn e negin medicament per curar ella. Eis ei sbagliu da plidar era cheu da **simtoms da resignaziun?**

III. Co va ei vinavon?

Cardinal Marty da Paris ha – suenter la mort da Papa Paul – circumscret en ina brev a ses fideivels zacons dils quitaus e dils pensums primordials per la Baselia da damaun sut in niev pontificat¹⁰. Igl emprem quitaun per tucca la preschientscha dil messadi cristian sigl entir mund. Il temps ei vegnius, di il Cardinal, nua che la Baselia sto riscar **ina nova tentativa missunaria viers l'Asia**, ed en emprema lingia viers **la China**, quella tiara immensa cun bunamein ina milliarda carstgauns che ein vidlunder da construir ina nova societad¹¹. Quella realitad munta ina vera 'provocaziun' per la Baselia. Probabel vegn ei a depender bia dalla baselia catolica ella Asia sezza. Sa ella sviluppar quei slontsch che manca forsa alla baselia occidentala?¹².

¹⁰ La Croix, 20/21. uost 1978

¹¹ Per fular via alla lavur missunaria en China drova ei sut las circumstanzias actualas el Vatican in Papa ed ina equipa che han era qualitads diplomaticas. Senza diplomazia dat ei cheu negina entschatta.

¹² Gia ussa tarmetta la gronda provinza da Gesuits ellas Indias members indigens per missunar l'Africa.

Dus auters quitaus pertuccan la lavur ecumena e damondas da morala. Quels dus aspects fundamentals per igl avegnir dalla Baseligia lessel jeu sviluppar in tec pli detagliadamein.

Ei dat buca ecumena senza semetter alla tscherca dalla unitad ella cardientscha, di Cardinal Marty. Ins sa buca repeter avunda che talas breigias ein absolutamein necessarias perquei che l'unitad preceda la diversitad. L'unitad ella cardientscha ei la regla e buca l'excepciun. En quella direcziun eis ei vegniu fatg gronds e bials pass ils davos onns e decennis. La generaziun sils onns sa senza dubi seregurdar che la situaziun era differenta, era en Surselva, e bein negin che ha il giavisch da turnar anavos alla situaziun d'antruras, era sche tuts problems ein aunc buca sligiai.

Tonaton para l'avischinaziun denter las confessiuns nuota propi dad ir vinavon. Surtut han ins l'impressiun che la vart ufficiala da mintga confessiun **tili buca las consequenzas ord il consens teologic** anflaus lunsch ora e surtut en las damondas fundamentalas dalla cardientscha cristiana. Surlunder vegnan buca paucs fideivels malpazients. Aschia schabegia ei adina pli savens ch'els tilan **facticamein** las consequenzas che ein teoreticamein aunc buca lubidas. Igl exempel il pli derasau ei la pratica dalla **intercommuniun**. Partenaris reformai en ina lètg mischedada van a pervergiar ella baseligia catolica – ed il cuntrari – perquei ch'els quentan che lur basa cummunabla ella cardientscha seigi fundamentala e tonschi per practicar l'unitad ella communiun, lubiu ni buca lubiu¹³.

El medem mument para era la discussiun teologica da prender **ina outra direcziun**. L'unitad vegn buca pli capida sco avischinaziun dallas confessiuns tenor il model **d'ina** confessiun, quei che muntass la dispariziun da tut las autras. Ins plaida pli e pli **d'unitad ella diversitad**. Sco quei ch'il medem messadi cristian ha enconuschiu el decuors dils tschentaners (aspect diacronic) pliras e differentas interpretaziuns (la historia dalla teologia ha mussau quei), aschia fussen era las differentas confessiuns da nos dis (aspect sincronic) l'expressiun diversa dalla medema rihezia, sabientscha e scienza da Diu che negin carstgaun ha aunc perscrutau afuns (mira Ro. 11, 33). «Mintga communitad admetta che quei ch'ina outra proclama ed elaborescha seigi nuot auter che quei ch'ella sezza crei en la differenza»¹⁴.

¹³ E negin lectur vegn a dumandar dil spiritual ni dil predicant ch'el sursegi la persuna en damonda....

¹⁴ Jossua, p. 141

Quella tendenza corrispunda al fatg che l'attenziun purtada dalla Baselia per ils aspects locals e particulars dil pievel da Diu ha menau ad ina **diversificaziun dalla teologia in summa** (e buca alla unificaziun!). Dil mument che la Baselia insista sin la necessitad da s'adaptar alla cultura locala sa ei dar **mo pliras teologias** e buca mo ina teologia. Quei ei oz gia il cass e quella tendenza vegn fetg probabel aunc a s'accentuar, gest leu nua che la Baselia dil tierz mund ei daventada era spirtalmeins independenta ed autonoma. Che quella nova tendenza implichescha buca pigns problems per la capientscha dalla unitad, dalla funcziun dil magisteri, dils ligioms denter las Baselias localas e cun Ruma ston ins gnanc menziunar. Jeu suondel cun interess quei svilup passiuont.

Ins viva buca senza morala, di Cardinal Marty en sia brev. Igl evangeli s'impona a nus sco ina realitad che orientescha nies sedepurtar individual, nos rapports socials, nies far e demandar economic, nossas relaziuns politicas. La cardientscha cristiana serestrenscha en sias implicaziuns morales buca mo sin l'etica sexuala, da famiglia ed educaziun, mobein era **sin ils auters aspects dalla veta** en ina societad numnai cheu sura. El vargau ei la morala vegnida restrenscha memia savens mo sin ils emprems aspects. Ed en connex cun la transformaziun dil sedepurtar sexual en nossa societad survesan ins bein bugen che la schientscha etica ei carschida considerablameins en damondas che pertuccan ils aspects politics ed economica dalla societad. Quella constataziun ei impurtonta e preserva nus da veser en nossa societad **mo** decadenza morala.

Aschia insista Cardinal Marty sin la greva responsabladad che nus purtein per promover e schurmegiar la veta el best dalla mumma e sil letg da mort, per che nossas relaziuns politicas ed economicas in summa portien il bul da humanitad. Gest en connex cun la naschientscha ella Engheltiara da Louise Brown, igl emprem affon concepius en laboratori, tucca ei d'observar attentivameins las emprovas da prender enta maun il svilup biologic dil carstgaun, evitond denton da prender posiziuns buca differenzias avon ch'ins enconuschi tuts detagls e tuttas implicaziuns¹⁵.

¹⁵ In affon vuliu, desiderau, carezaus gia avon sia concepziun. E sche mo tuts ils affons da quest mund vegnessen concepiti cun tonta carezia e spitgai cun tonta malpazienzia ed affecziun, scriva il pader e miedi franciscan G. Guitton, La Croix, 19. uost 1978.

Gnanc tgisà che era il cumbat (savens politic) per il respect dils dretgs humans vegn a s'intensivar el proxim temps, purtaus e menaus gest da carstgauns cartents ni che stattan datier dallas Baselgias. E Cardinal Marty menziunescha era expressivamein la necessitad da sedar giu cun ils problems che concernan la giustia en l'economia mundiala.

Tuttina san ins buca surveser che la retscherca d'ina morala nova e sensibla per quels differents secturs dalla veta vegn confruntada cun **enormas difficultads**. Ina da quellas ei **la nunpusseivladad hodierna d'anflar consens en damondas impurtontas dalla veta**. Negin crei da viver senza morala, e tuts postuleschan il respect dalla veta, il schurmetg dalla famiglia, l'acceptaziun da ligioms persunals, l'orientaziun dils interess dil singul e dalla gruppa al cuminetel, denton cura ch'ei setracta da concretisar tgei quei vul dir 'schurmetg dalla veta' (per exempel), lu tucca ei da pesar giu valurs (igl affon dad ina vart, la mumma e sia situaziun da l'otra vart), e lezzas vegnan de facto schazegiadas differentamein en nossa societad. Il carstgaun dad oz sa era beinavunda – nus essan affons barschai dalla historia – che las retschercas e dispetas vegliuordas ch'ils carstgauns han menau el decuors dils tschentaners per anflar ils principis ultims e valeivels per in e scadin, tenor ils quals stadi, societad, famiglia, sedepurtar individual san e sto sedrizzar, han purtau **negin resultat**. Ei para ussa ch'il carstgaun modern vegli *renunziar* a quella lavur da Sisiphus. Ei dat buca in davos e nundispiteivel senn, ina valur fundamentala ed absolutamein respectabla in principi per construir nossa societad valeivels per tuts. E sch'ei dess aunc tut quei, la historia dalla carstgaunadad vess mussau ch'igl ei nunpusseivel d'anflar ei. Aschia vivan biars carstgauns lur veta pass per pass, sespruond da dar ad ella senn e cuntegn individual mintga di ch'ella vegn vivida, tschercond dad evitar egl avegnir experientschas che ein buca secumprovas el vargau¹⁶.

¹⁶ Quella tenuta, numnada raziunalissem critic, formulada filosoficamein da K. R. Popper e H. Albert, considerescha il teolog catolic E. Schillebeeck – jeu creigel cun raschun – sco la tenuta – cunscientamein ni nuncunscientamein – dominonta egl entir mund intellectual digl occident (Christus und die Christen, p. 876). Cheu schaian ragischs per in ateissem pratic, il qual ei – tenor miu manegiar – onz pli virulents ch'igl ateissem teoretic ligiaus cul communissem. Sur Chr. Berther smina exact tgei uras ei ha dau sch'el scriva ella GR

Quei svilup eis ei – e buca en emprema lingia la midada e transformaziun da valurs sco tala – che **caschuna a mi quitaus**. Cura ch'il carstgaun vul buca, ni crei buca da saver anflar in consens pertuccont il fundament da sia veta individuala e sociala, lu seresulta ordlunder – sco pli trest aspect – **la nunpusseivladad da comunicar**, da tschintschar denter carstgauns. Tias perschusiuns ein buca mias perschusiuns e viceversa. Sut talas cundiziuns eis ei grev da far capir il carstgaun dad oz **ch'ina etica evangelica sepresenta sco fundament che s'impona e ligia**, e buca sco fundament che vegn tschentaus ed eligius.

La societad – silmeins quella europea ed americana – vegn taxada pli e pli sco **societad cun fermes simtoms da decadenza**¹⁷, decadenza capida cheu sco sgurdin successiv dallas valurs, dils principis che han determinau tochen viaden en nies temps nossa societad. Jeu sai buca sch'ins astga dir quei. Sche zatgei ei denton decadent, lu **la tendenza da privatisar scadina valur e scadin sedepurtar**. Cura che valurs daventan meinis persunals eis ei finalmein nunpusseivel da francar eticamein ina societad, siu dretg, sia politica, sia economia, sias famiglias, ses individis. E cheu gida era ina revisiun dalla constituziun federala nuot. Neu da tgei principis less ins era reveder ella?

en connex cugl 'ir en baselgia': «speranza ston ins mai dir dad in da nus sco dall'Europa: l'Europa seigi cristiana mo da num, en verdad aduri ella il mammon» (GR 20. zercladur 1978).

¹⁷ Quella tesa vegn analisada cun la duida differenziaziun per exempel en Herderkorrespondenz, 7, 1978. Sche ella ei gesta, lu ha il fenomen da decadenza senza dubi sias ragischs lunsch anavos, e buca pér els davos decennis.